Arruñal



Atribución de imagen: J. Arias con IA Dall-e

En español: Arañar

[*verbo transitivo*]

Ver: Arruñazo

• He pasao entre los maíses y m'he arruñao tuitó los brazos con las hojas.

• Nô t'arrimes a ese gato qu'arruña.

• Mama, Pepito m'ha arruñao la cara porque nô l'he querío dal mi bocaíllo.

Campos semánticos: Acciones animales Acciones humanas

Origen: Latín. **Nos entró a través del** castellano antiguo. **Es** castellano desaparecido. **Se usa en** nuestra zona.

Etimología:

Esta palabra es una mezcla de las palabras **araña** y **arar**, pues si arañas con la mano una superficie blanda, como la tierra, tu mano tiene forma de araña, y las marcas que dejas son como los surcos del arado. Pero también surgió la forma aruñar, esta vez bajo la influencia de **uña**.

*Vieron un hombre que cogía espárragos, con **aruños** en las manos de las púas de las esparragueras.* (*Las seiscientas apotegmas*, Juan Rufo, 1596).

De esa forma salió el peraleo, que convirtió la **R** simple en **RR** vibrante por motivos de énfasis.

© Raíces de Peralêda (Peraleda de la Mata, Cáceres, España)
Web: raicesdeperaleda.com